

КАК ЛЯГУШОНОК

ЖЕНИТЬСЯ РЕШИЛ ...

нарисовал

Рандольф

Калдекотт



Рандольф Калдекотт
Как лягушонок жениться
решил. Раскраска-билингва

http://www.litres.ru/pages/biblio_book/?art=43201389

ISBN 9785005010261

Аннотация

По уже сложившейся традиции переводчик представляет очередную раскраску-билингву по книге известного американского иллюстратора.

**Как лягушонок
жениться решил
Раскраска-билингва**

Рандольф Калдекотт

Переводчик Вера Сергеевна Денисова

© Рандольф Калдекотт, 2019

© Вера Сергеевна Денисова, перевод, 2019

ISBN 978-5-0050-1026-1

Создано в интеллектуальной издательской системе Ridero



Как лягушонок жениться решил —
Ах ты и ух ты!
Благословенья у мамы спросил —

Будет суп из капусты!



A Frog he would a-woeing go,
Heigho, says Rowley!
Whether his Mother would let him or no.
With a rowley-powley, gammon and spinach,
Heigho, says Anthony Rowley!

Вот лягушонок цилиндр надел —
Ах ты и ух ты!
Мистера крысу в сваты хотел —
Будет суп из капусты!



So off he set with his opera-hat,
Heigho, says Rowley!
And on his way he met with a Rat.
With a rowley-powley, gammon and spinach,
Heigho, says Anthony Rowley!



– Мистер крыса, идёте со мной! —
Ах ты и ух ты!
Пусть будет мышка моею женой!

Будет суп из капусты.



«Pray, MR. RAT, will you go with me,»

Heigho, says Rowley!

«Pretty MISS MOUSEY for to see?»

With a rowley-powley, gammon and spinach,

Heigho, says Anthony Rowley!



Вскоре он встретил мышь из норы —

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «ЛитРес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на ЛитРес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.